

Renseignements de sécurité sur les scies à chaîne

Cette page contient des renseignements importants de sécurité destinés à ceux et celles qui manipulent des scies à chaîne. Veuillez lire attentivement ces renseignements et utiliser les scies à chaîne de manière sécuritaire.

RANGER CORRECTEMENT



Signal d'obligation
Indique qu'une action doit être exécutée.



Signal d'interdiction
Ignorer ces interdictions présente un risque de blessures graves, voire mortelles.

LIRE ET COMPRENDRE LE MODE D'EMPLOI



Une utilisation incorrecte et non sécuritaire d'une scie à chaîne peut entraîner de graves blessures.

Veuillez lire dans son intégralité le manuel de l'utilisateur accompagnant le produit avant d'utiliser une scie à chaîne.

Pour télécharger la version pdf d'un manuel de l'utilisateur, veuillez cliquer sur le lien suivant :
Le mode d'emploi

AVANT LE FONCTIONNEMENT



Utiliser un équipement de sécurité.





Toujours porter une protection pour les yeux (masque facial ou lunettes de sécurité), des protecteurs d'oreille, une protection de la tête (un casque), des bottes avec embouts en acier et semelles antidérapantes, un pantalon long et des gants.

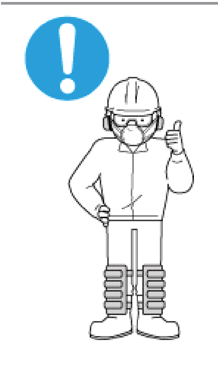
Un masque anti-poussière doit être utilisé pour des conditions appropriées.



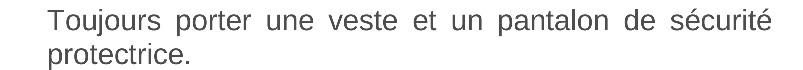




Les vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs pris dans une scie à chaîne en rotation peuvent provoquer de graves blessures.







Toujours porter une veste et un pantalon de sécurité protectrice.

Ne pas porter de vêtements amples, de bijoux, de shorts ou de sandales, et ne pas marcher pieds nus. Attacher les cheveux longs.

Arrêter le moteur avant de dévisser le bouchon du réservoir de carburant lors du ravitaillement.









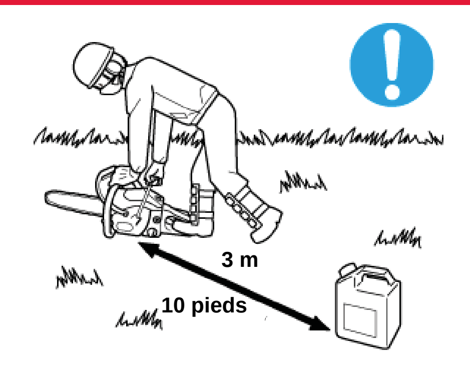
Ne pas fumer et ne laisser personne fumer à proximité du carburant ou de la machine, ni lors de l'utilisation de la machine. Faire le mélange et le plein de carburant à l'air libre, à distance de toute étincelle ou flamme.

Faire toujours très attention lorsqu'on manipule le carburant.

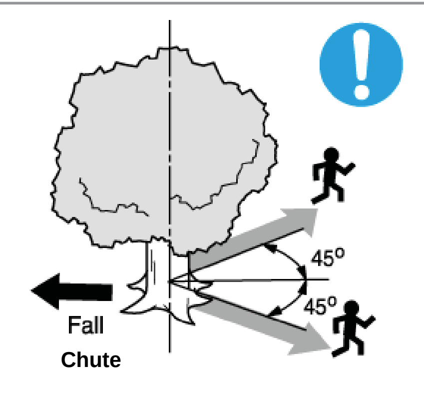


Toujours maintenir une bonne aération lors de la manipulation du carburant à l'intérieur d'un bâtiment, mais ne jamais faire le mélange et le plein à l'intérieur.
Le carburant est une substance hautement inflammable susceptible de provoquer de graves blessures corporelles en cas d'inhalation ou de renversement accidentel du produit sur le corps.

AVANT LE FONCTIONNEMENT



Avant de démarrer le moteur, s'écarter d'au moins 3 mètres (10 pieds) de l'endroit où le plein a été fait.



Avant de couper un arbre sur pied, s'assurer qu'il n'y a pas personne d'autre ni d'obstacle dans le sens de la chute.

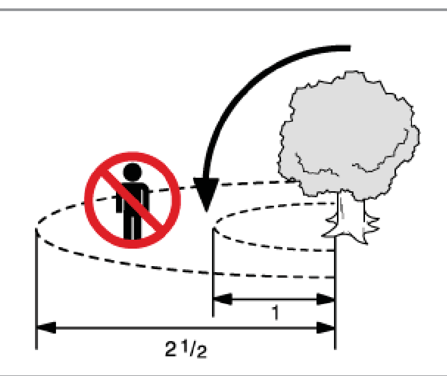
Vérifier qu'il est possible de fuir dans les directions illustrées sur le schéma.

RÈGLES DE SÉCURITÉ POUR LES SCIES À CHAÎNE

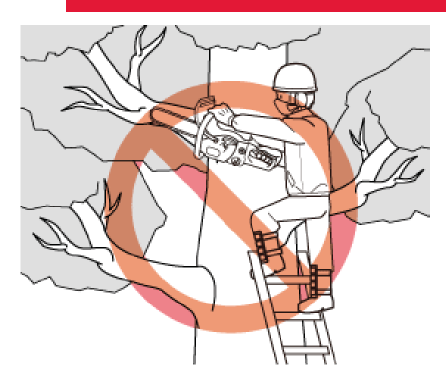


Durant l'utilisation de la scie à chaîne, la tenir fermement à l'aide des deux mains.

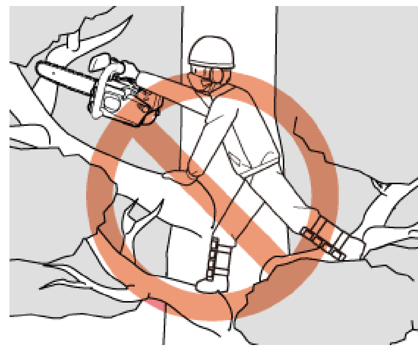
L'utilisation de la machine avec une seule main peut entraîner de graves blessures.



Pendant la coupe d'un arbre sur pied, s'assurer que personne d'autre ne se trouve à une distance de 2,5 fois la hauteur de l'arbre par rapport à l'arbre.



Se tenir bien en équilibre sur les deux jambes.



Ne jamais travailler en porte-à-faux. Ne jamais utiliser la scie au-dessus du niveau de l'épaule.



Ne jamais démarrer ou faire tourner le moteur à l'intérieur.

L'inhalation du gaz d'échappement peut provoquer des blessures graves, voire mortelles.

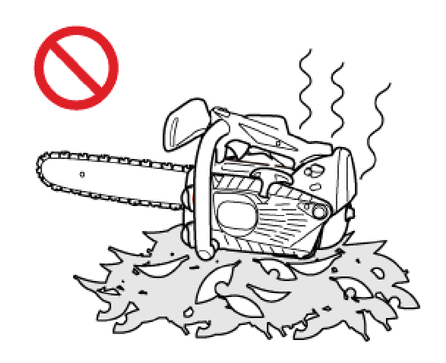


Maintenir l'ensemble du corps à l'écart du silencieux pendant que le moteur tourne et qu'il refroidit.



Maintenir l'ensemble du corps à l'écart de la scie à chaîne pendant que le moteur tourne.

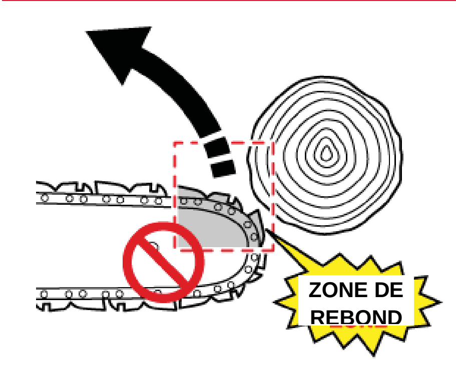
RÈGLES DE SÉCURITÉ POUR LES SCIES À CHAÎNE



Une fois le moteur démarré, ne pas placer la machine sur des matériaux inflammables, comme de l'herbe sèche.

Prendre garde au silencieux encore chaud pendant que le moteur refroidit.

ÉVITER LES ACCIDENTS DUS AU REBOND

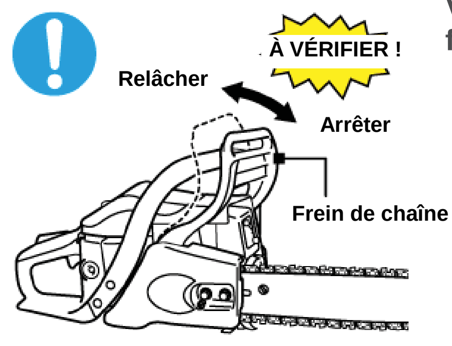


Ne pas frapper la ZONE DE REBOND du guide-chaîne et la scie à chaîne contre un objet, comme un rondin ou une branche, sous peine de provoquer un brusque et violent mouvement du guide-chaîne de la scie à chaîne en arrière et/ou en haut (REBOND), susceptible de provoquer des blessures graves, voire mortelles.

Qu'est-ce que le REBOND?

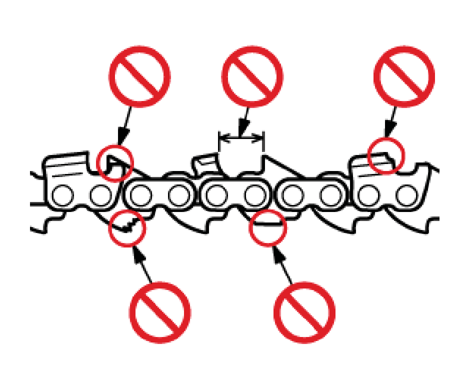
Le REBOND est le violent mouvement en arrière et/ou en haut du guide-chaîne provoqué par le contact de la scie à chaîne (ZONE DE REBOND) près du nez ou de la pointe du guide-chaîne contre un objet, comme un rondin ou une branche, ou lorsque le bois coince la scie à chaîne durant la coupe.

Le REBOND peut vous faire perdre brusquement la maîtrise de la scie à chaîne, ce qui présente un risque de blessure grave.



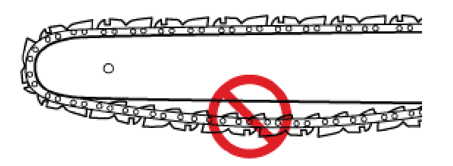
Vérifier que le FREIN DE CHAÎNE (un dispositif d'arrêt de la chaîne) fonctionne correctement avant utilisation.

UTILISER CORRECTEMENT



Ne pas utiliser une scie à chaîne émoussée ou abîmée.

UTILISER CORRECTEMENT



Vérifier fréquemment la tension de la scie à chaîne.

Le réglage incorrect de la scie à chaîne peut provoquer de graves blessures.



Toujours s’assurer que le moteur est arrêté et que tous les accessoires de coupe sont complètement à l’arrêt lors de leur assemblage ou avant de nettoyer l’accessoire principal de coupe de tout débris.



Si la machine semble défectueuse ou fonctionne anormalement, cesser immédiatement de l’utiliser.



Des gants doivent être utilisés lors de l’entretien de la machine (lors de l’affûtage, le remplacement ou la manipulation de la scie à chaîne ou lors du réglage de la tension de la chaîne).



Utiliser uniquement les pièces de rechange d’origine HITACHI tel que recommandé par le fabricant.



Ne jamais transformer ou modifier la machine.

Liste de vérification rapide avant utilisation : VOUS DEVEZ...

À vérifier !

AVANT l'utilisation,	lire le mode d'emploi.	☐
	utiliser un équipement de sécurité.	☐
	toujours porter une protection pour les yeux (masque facial ou lunettes de sécurité), des protecteurs d'oreille, une protection de la tête (un casque), des bottes avec embouts en acier et semelles antidérapantes, un pantalon long et des gants.	☐
	utiliser un masque anti-poussière pour des conditions appropriées.	☐
	toujours porter une veste et un pantalon de sécurité protectrice.	☐
	ne pas porter de vêtements amples, de bijoux, de shorts ou de sandales, et ne pas marcher pieds nus.	☐ ☐
	attacher les cheveux longs.	☐
	arrêter le moteur avant de dévisser le bouchon du réservoir de carburant lors du ravitaillement.	☐
	ne pas fumer et ne laisser personne fumer à proximité du carburant ou de la machine, ni lors de l'utilisation de la machine.	☐ ☐
	faire le mélange et le plein de carburant à l'air libre, à distance de toute étincelle ou flamme.	☐
	toujours maintenir une bonne aération lors de la manipulation du carburant à l'intérieur d'un bâtiment, mais ne jamais faire le mélange et le plein à l'intérieur.	☐
	vérifier que la scie à chaîne n'est pas émoussée ou abîmée.	☐
	vérifier fréquemment la tension de la scie à chaîne.	
	vérifier que le FREIN DE CHAÎNE (un dispositif d'arrêt de la chaîne) fonctionne correctement avant utilisation.	☐
	vous assurer qu'il n'y a pas personne d'autre ni d'obstacle dans le sens de la chute avant de couper un arbre sur pied et vérifier qu'il est possible de fuir dans les directions appropriées au besoin.	☐
	vous écarter d'au moins 3 mètres (10 pieds) de l'endroit où le plein a été fait avant de démarrer le moteur.	

Liste de vérification rapide avant utilisation : VOUS DEVEZ...

À vérifier !

PENDANT l'utilisation,	ne pas frapper la ZONE DE REBOND du guide-chaîne et la scie à chaîne contre un objet, comme un rondin ou une branche.	☐
	tenir fermement la scie à chaîne à l'aide des deux mains durant son utilisation.	☐
	vous assurer que personne d'autre ne se trouve à une distance de 2,5 fois la hauteur de l'arbre par rapport à l'arbre pendant la coupe d'un arbre sur pied.	☐
	vous tenir bien en équilibre sur les deux jambes.	☐
	ne jamais travailler en porte-à-faux et ne jamais utiliser la scie au-dessus du niveau de l'épaule.	☐
	ne jamais démarrer ou faire tourner le moteur à l'intérieur.	☐
	maintenir l'ensemble du corps à l'écart du silencieux pendant que le moteur tourne et qu'il refroidit.	☐
	maintenir l'ensemble du corps à l'écart de la scie à chaîne pendant que le moteur tourne.	☐
	ne pas placer la machine sur des matériaux inflammables, comme de l'herbe sèche, une fois le moteur démarré.	☐
	vous assurer que le moteur est arrêté et que tous les accessoires de coupe sont complètement à l'arrêt lors de leur assemblage ou avant de nettoyer l'accessoire principal de coupe de tout débris ou de tout amas d'herbe.	☐
	cesser immédiatement d'utiliser la machine si elle semble défectueuse ou fonctionne anormalement.	☐
HORS utilisation,	utiliser uniquement les pièces de rechange d'origine HITACHI tel que recommandé par le fabricant.	☐
	utiliser des gants lors de l'entretien de la machine (lors de l'affutage, le remplacement ou la manipulation de la scie à chaîne ou lors du réglage de la tension de la chaîne).	☐
	ne jamais transformer ou modifier la machine.	☐

Pour toute question ou tout commentaire sur ces renseignements de sécurité, veuillez communiquer avec :

Contacter le service client
Service Department, Hitachi Koki U.S.A., ltd.,
3950 Steve Reynolds Blvd, Norcross, Georgia 30093, É.-U.
1-866-775-9429